

Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

► **B**

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1282/2002,

annettu 15 päivänä heinäkuuta 2002,

eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista eläinten, siemennesteen, munasolujen ja alkuiden yhteisön sisäisessä kaupassa ja yhteisöön tuonnissa siltä osin, kuin niitä eivät koske direktiivin 90/425/ETY liitteessä A olevassa I jaksossa mainittujen erityisten yhteisön säädösten eläinten terveyttä koskevat vaatimukset, annetun neuvoston direktiivin 92/65/ETY liitteiden muuttamisesta

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(EYVL L 187, 16.7.2002, s. 3)

Muutettu:

		virallinen lehti		
		N:o	sivu	päivämäärä
► M1	Komission asetus (EY) N:o 1802/2002, annettu 10 päivänä lokakuuta 2002	L 274	21	11.10.2002

▼B

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1282/2002,**annettu 15 päivänä heinäkuuta 2002,**

eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista eläinten, siemennesteen, munasolujen ja alkioiden yhteisön sisäisessä kaupassa ja yhteisöön tuonnissa siltä osin, kuin niitä eivät koske direktiivin 90/425/ETY liitteessä A olevassa I jaksossa mainittujen erityisten yhteisön säädösten eläinten terveyttä koskevat vaatimukset, annetun neuvoston direktiivin 92/65/ETY liitteiden muuttamisesta

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista eläinten, siemennesteen, munasolujen ja alkioiden yhteisön sisäisessä kaupassa ja yhteisöön tuonnissa siltä osin, kuin niitä eivät koske direktiivin 90/425/ETY liitteessä A olevassa I jaksossa mainittujen erityisten yhteisön säädösten eläinten terveyttä koskevat vaatimukset, 13 päivänä heinäkuuta 1992 annetun neuvoston direktiivin 92/65/ETY ⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission päätöksellä 2001/298/EY ⁽²⁾, ja erityisesti sen 22 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Direktiivin 92/65/ETY täytäntöönpanosta jäsenvaltioissa kyseisen direktiivin 5, 13 ja 23 artiklassa tarkoitettujen eläinten kaupan alalla saatujen kokemusten perusteella on tarpeen selventää hyväksyttyihin yhteisöihin, laitoksiin tai keskuksiin sovellettavia vaatimuksia ja ottaa käyttöön eräitä karanteenisäännöksiä.
- (2) Tämän vuoksi on tarpeen tehdä eräitä teknisiä mukautuksia edellytyksiin, jotka koskevat yhteisöjen, laitosten tai keskusten hyväksyntää, ottaa käyttöön erityistodistus kyseisten eläinten kauppaa varten sekä selventää ilmoitettavien tautien luetteloa.
- (3) Jäsenvaltioissa aiemman järjestelmän mukaisesti jo hyväksytyjen yhteisöjen, laitosten tai keskusten olisi oltava edelleen hyväksyttyjä, ja ne olisi saatettava vastaamaan uusia vaatimuksia mahdollisimman pian.
- (4) Tämän vuoksi olisi muutettava direktiivin 92/65/ETY liitteet A, C ja E vastaavasti.
- (5) Olisi vahvistettava tämän asetuksen voimaantulopäivä sen varmistamiseksi, että kaikilla jäsenvaltioilla on riittävästi aikaa näiden säännösten täytäntöönpanemiseksi.
- (6) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat elintarvikeketjua ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan direktiivin 92/65/ETY liitteet A, C ja E tämän asetuksen liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

▼M1

Sitä sovelletaan 1 päivästä maaliskuuta 2003.

⁽¹⁾ EYVL L 268, 14.9.1992, s. 54.

⁽²⁾ EYVL L 102, 12.4.2001, s. 63.

▼B

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaiseen kaikissa jäsenvaltioissa.



LIITE

1) Korvataan direktiivin 92/65/ETY liite A seuraavasti:

"LIITE A

TÄMÄN DIREKTIIVIN MUKAISESTI ILMOITETTAVAT TAUDIT

Tauti	Asianomainen lahko/heimo/laji
Newcastlen tauti, lintuinfluenssa	Aves
Psittakoosi	Psittaciformes
Esikotelomätä	Apis
Brucella abortus	Antilocapridae, Bovidae, Camelidae, Cervidae, Giraffidae, Hippopotamidae ja Tragulidae
Brucella melitensis	Antilocapridae, Bovidae, Camelidae, Cervidae, Giraffidae, Hippopotamidae ja Tragulidae
Brucellosis ovis	Camelidae, Tragulidae, Cervidae, Giraffidae, Bovidae ja Antilocapridae
Brucellosis suis	Cervidae, Leporidae, <i>Ovibos moschatus</i> , Suidae ja Tayassuidae
Mycobacterium bovis	Mammalia, erityisesti Antilocapridae, Bovidae, Camelidae, Cervidae, Giraffidae ja Tragulidae
Suu- ja sorkkatauti	Artiodactyla ja Aasian elefantit
Klassinen sikarutto, afrikkalainen sikarutto	Suidae ja Tayassuidae
Swine vesicular -tauti	Suidae ja Tayassuidae
Karjarutto	Artiodactyla
Bluetongue -tauti	Antilocapridae, Bovidae, Cervidae, Giraffidae ja Rhinocerotidae
Naudan tarttuva keuhkorutto	Nautaeläimet (mukaan luettuina seebu, puhveli, biisoni ja jakki)
Vesicular stomatitis -tauti	Artiodactyla ja Equidae
Pienten märehitjään rutto	Bovidae ja Suidae
Lumpy skin -tauti	Bovidae ja Giraffidae
Lammas- ja vuohirokko	Bovidae
Afrikkalainen hevosrutto	Equidae
Rift Valley -kuume	Bovidae, Camelus-lajit ja Rhinocerotidae
Teschenin tauti	Suidae
Tarttuva vertamuodostavan kudoksen kuolio (IHN)	Salmonidae
TSE	Bovidae, Cervidae, Felidae ja Mustelidae
Pernarutto	Bovidae, Camelidae, Cervidae, Elephantidae, Equidae ja Hippopotamidae
Raivotauti	Carnivora ja Chiroptera"

▼B

2) Korvataan direktiivin 92/65/ETY liite C seuraavasti:

”LIITE C

YHTEISÖJEN, LAITOSTEN TAI KESKUSTEN HYVÄKSYMISEDEL-
LYTYKSET

1. Tullakseen virallisesti hyväksytyksi tämän direktiivin 13 artiklan 2 kohdan mukaisesti 2 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitetun yhteisön, laitoksen tai keskuksen on
 - a) oltava selkeästi rajattu ja erotettu ympäristöstään tai teljetyistä eläimistä sekä sijaittava siten, että siitä ei aiheudu terveydellistä vaaraa maataloille, joiden terveystilanne saattaa olla uhattuna;
 - b) tarjottava riittävät keinot eläinten kiinniottoa, telkeämistä ja eristämistä varten sekä riittävät karanteenitilat ja hyväksytyt menettelyt sellaisista lähteistä tuleville eläimille, joita ei ole hyväksytty;
 - c) oltava vapaa liitteessä A luetelluista taudeista ja, jos asianomaisella maalla on 14 artiklan mukainen ohjelma, liitteessä B luetelluista taudeista. Jotta yhteisö, laitos tai keskus voitaisiin julistaa vapaaksi kyseisistä taudeista, toimivaltaisen viranomaisen on arvioitava eläinten terveydentilaa koskevaa kirjanpitoa vähintään kolmelta edelliseltä vuodelta ja eläimille yhteisössä, laitoksessa tai keskuksessa tehtyjen kliinisten tutkimusten ja laboratoriotutkimusten tuloksia. Tästä vaatimuksesta poiketen uudet laitokset on kuitenkin hyväksyttävä silloin, kun siellä pidettävät eläimet ovat lähtöisin hyväksytyistä laitoksista;
 - d) pidettävä ajan tasalla olevaa kirjanpitoa, josta käyvät ilmi seuraavat tiedot:
 - i) kunkin laitoksessa pidettävän lajin eläinten lukumäärä ja tunnistetiedot (ikä, sukupuoli, laji ja yksilölliset tunnistusmerkinnät, jos käytännöllistä);
 - ii) laitokseen tulevien tai sieltä lähtevien eläinten lukumäärä ja tunnistetiedot (ikä, sukupuoli, laji ja yksilölliset tunnistusmerkinnät, jos käytännöllistä) sekä tiedot niiden alkuperästä tai määräraikasta, niiden kuljettamisesta laitokseen tai laitoksesta sekä eläinten terveydentilasta;
 - iii) verikokeiden tai muiden taudinmääritysten tulokset;
 - iv) tautitapaukset ja niiden hoitotoimet, jos tautitapauksia on;
 - v) laitoksessa kuolleille eläimille, kuollessaan syntyneet eläimet mukaan luettuina, tehtyjen *postmortem* -tarkastusten tulokset;
 - vi) eristys- tai karanteeniaikana tehdyt havainnot;
 - e) tehtävä sopimus toimivaltaisen laboratorion kanssa *postmortem* -tarkastusten suorittamiseksi tai on tarjottava käyttöön yksi tai useampi tila, joissa hyväksytyn eläinlääkärin alaisuudessa oleva toimivaltainen henkilö voi tehdä näitä tarkastuksia;
 - f) tarjottava joko soveltuvat järjestelyt tai tilat tauteihin kuolleiden tai lopetettujen eläinten ruhojen asianmukaiseen hävittämiseen;
 - g) varmistettava sopimuksella tai oikeudellisella asiakirjalla sellaisen toimivaltaisen viranomaisen hyväksymän ja valvoman eläinlääkärin palvelut, jonka on
 - i) täytettävä soveltuvin osin direktiivin 64/432/ETY 14 artiklan 3 kohdan B alakohdassa tarkoitetut vaatimukset;
 - ii) varmistettava, että yhteisössä, laitoksessa tai keskuksessa sovelletaan kyseisen maan tautitilanteen osalta asianmukaisia ja toimivaltaisen viranomaisen hyväksymiä taudin valvonta- ja tarkastustoimenpiteitä. Tällaiset toimenpiteet käsittävät erityisesti:
 - vuotuisen taudinvalvontasuunnitelman, joka sisältää eläinten zoonoosien asianmukaisen torjunnan,
 - sellaisille eläimille tehtävät kliiniset tutkimukset, laboratoriotutkimukset ja *postmortem* -tarkastukset, joiden epäillään sairastuneen johonkin tarttuvaan tautiin,
 - tartuntataudeille alttiiden eläinten rokottaminen tarvittaessa, noudattaen aina yhteisön lainsäädäntöä;
 - iii) varmistettava, että toimivaltaiselle viranomaiselle ilmoitetaan viipymättä epäilyttävistä kuolemantapauksista tai muista oireista, jotka antavat aiheen olettaa, että eläimet ovat saattaneet sairastua yhteen tai useampaan liitteissä A ja B tarkoitettuun tautiin, jos kyseinen tauti kuuluu kyseisessä jäsenvaltiossa ilmoitettaviin tauteihin;

▼B

- iv) varmistettava, että laitokseen tulevat eläimet on tarvittaessa eristetty tämän direktiivin vaatimuksia ja toimivaltaisen viranomaisen mahdollisesti antamia ohjeita noudattaen;
 - v) vastattava tässä direktiivissä säädettyjen eläinten terveyttä koskevien vaatimusten sekä eläinten hyvinvointia kuljetuksen aikana ja eläinjätteen hävittämistä koskevan yhteisön lainsäädännön päivityksestä noudattamisesta;
 - h) noudatettava direktiivin 86/609/ETY 5 artiklan säännöksiä, jos siellä pidetään tutkimuslaboratorioihin tarkoitettuja eläimiä.
2. Hyväksyntä on voimassa niin kauan kuin seuraavat vaatimukset täytetään:
- a) tilat ovat toimivaltaisen viranomaisen alaisen virkaeläinlääkärin valvonnassa, ja toimivaltaisen viranomaisen on
 - i) vierailtava yhteisössä, laitoksessa tai keskuksessa vähintään kerran vuodessa;
 - ii) valvottava hyväksytyyn eläinlääkärin toimintaa ja vuotuisen taudinvalvontasuunnitelman toteuttamista;
 - iii) varmistettava, että tämän direktiivin säännöksiä noudatetaan;
 - b) laitokseen tuodaan tämän direktiivin säännösten mukaisesti ainoastaan muista hyväksytyistä yhteisöistä, laitoksista tai keskuksista tulevia eläimiä;
 - c) virkaeläinlääkäri varmistaa, että
 - tämän direktiivin säännöksiä noudatetaan;
 - eläimille tehtyjen kliinisten tutkimusten, *postmortem* -tarkastusten ja laboratoriotutkimusten tulosten perusteella liitteissä A ja B tarkoitettuja tauteja ei esiinny;
 - d) yhteisön, laitoksen tai keskuksen on pidettävä 1 kohdan d alakohdassa tarkoitettua kirjanpitoa hyväksytyksi tulemisen jälkeen vähintään kymmenen vuoden ajan.
3. Tämän direktiivin 5 artiklan 1 kohdasta ja tämän liitteen 2 kohdan b alakohdasta poiketen eläimiä, mukaan luettuina apinoita (*simiae* ja *prosimiae*), jotka ovat peräisin muualta kuin hyväksytyistä yhteisöstä, laitoksesta tai keskuksista, voidaan toimivaltaisen viranomaisen antamia ohjeita noudattaen siirtää hyväksytyyn yhteisöön, laitokseen tai keskukseseen, edellyttäen että näitä eläimiä pidetään sitä ennen karanteenissa, johon sovelletaan virallista valvontaa.
- Apinoiden (*simiae* ja *prosimiae*) osalta noudatetaan OIE:n terveyttä koskevassa kansainvälisessä säännöstössä (luku 2.10.1 ja lisäys 3.5.1) vahvistettuja karanteenivaatimuksia.
- Muiden tämän liitteen 2 kohdan b alakohdan mukaisesti karanteenissa pidettävien eläinten karanteenajan on oltava vähintään 30 päivää liitteessä A lueteltujen tautien osalta.
4. Hyväksytyssä yhteisössä, laitoksessa tai keskuksessa pidettyjä eläimiä voidaan siirtää näistä laitoksista ainoastaan toiseen hyväksytyyn yhteisöön, laitokseen tai keskukseseen, joka sijaitsee samassa tai toisessa jäsenvaltiossa; jos eläimiä ei kuitenkaan siirretä toiseen hyväksytyyn yhteisöön, laitokseen tai keskukseseen, ne voidaan siirtää yksinomaan toimivaltaisen viranomaisen vaatimuksia noudattaen sen varmistamiseksi, että taudin mahdollisesta leviämisestä ei ole vaaraa.
5. Kun jäsenvaltiolle on myönnetty yhteisön lainsäädännön mukaiset lisätaakeet, se voi pyytää, että hyväksytyltä yhteisöltä, laitokselta tai keskukselta edellytetään asianmukaisia lisävaatimuksia ja todistusta taudille alttiiden lajien osalta.
6. Menettelyt hyväksynnän osittaista tai täydellistä keskeyttämistä, peruuttamista tai palauttamista varten ovat seuraavat:
- a) kun toimivaltainen viranomainen toteaa, että 2 kohdassa tarkoitettuja vaatimuksia ei ole noudatettu tai että käytäntö on muuttunut sellaiseksi, että se ei enää kuulu tämän direktiivin 2 artiklan soveltamisalaan, hyväksyntä on keskeytettävä tai peruutettava;
 - b) kun tehdään ilmoitus yhden tai useamman liitteessä A tai B luetellun taudin esiintymistä koskevasta epäilystä, toimivaltaisen viranomaisen on keskeytettävä yhteisön, laitoksen tai keskuksen hyväksyntä, kunnes on virallisesti todettu, että tautia ei esiinny. Hyväksynnän keskeyttäminen voi asianomaisesta taudista ja taudin leviämisvaarasta riippuen koskea koko laitosta tai ainoastaan joitakin kyseiselle taudille alttiita eläinryhmiä. Toimivaltaisen viranomaisen on varmistettava, että taudin esiintymisen vahvistamiseksi tai poissulkemiseksi sekä taudin leviämisen estämiseksi tarvittavat toimenpiteet toteutetaan kyseisen taudin torjuntatoimenpiteitä ja eläinten kauppaa koskevan yhteisön lainsäädännön mukaisesti;

▼B

- c) kun epäillyn taudin esiintyminen vahvistetaan, yhteisö, laitos tai keskus hyväksytään uudelleen vasta sitten, kun tämän liitteen 1 kohdassa vahvistetut vaatimukset, 1 kohdan c alakohdan vaatimuksia lukuun ottamatta, täyttyvät jälleen sen jälkeen, kun tauti ja tartuntalähteet on hävitetty tiloista ja asianmukainen puhdistus ja desinfiointi on suoritettu;
- d) toimivaltaisen viranomaisen on ilmoitettava komissiolle yhteisön, laitoksen tai keskuksen hyväksynnän keskeyttämisestä, peruuttamisesta tai palauttamisesta.”

3) Korvataan direktiivin 92/65/ETY liite E seuraavasti:



"LIITE E

1 osa

DIREKTIIVIN 92/65/ETY MUKAINEN TERVEYSTODISTUS TILOILTA TULEVIEN ELÄINTEN KAUPPAA VARTEN ⁽¹⁾				
1. Alkuperäjäsenvaltio ja toimivaltainen viranomainen		2.1. Terveystodistuksen numero		☐ ALKUPERÄIS-KAPPALE ⁽²⁾ ☐ JÄLJENNÖS ⁽³⁾
		2.2. CITES-todistuksen numero (tarvittaessa)		
A. ELÄINTEN ALKUPERÄ				
3. Alkuperätilan nimi ja osoite		4. Lähettäjän nimi ja osoite		
5. Lastauspaikka		6. Kuljetusväline		
B. ELÄINTEN MÄÄRÄPAIKKA				
7. Määräjäsenvaltio		8. Määräpaikkana olevan tilan nimi ja osoite		
9. Vastaanottajan nimi ja osoite				
C. ELÄINTEN TUNNISTETIEDOT				
	10. Laji	11. Sukupuoli	12. Ikä	13. Yksilölliset tunnistusmerkinnät / erän tunnistusmerkinnät ⁽⁴⁾
10.1.				
10.2.				
10.3.				
10.4.				
10.5. ⁽⁵⁾				

▼B

D. TERVEYTTÄ KOSKEVAT TIEDOT		
14. Allekirjoittanut virkaeläinlääkäri ⁽⁶⁾ / alkuperälaitoksesta vastuussa oleva ja toimivaltaisen viranomaisen hyväksymä eläinlääkäri ⁽⁶⁾ vakuuttaa, että		
14.1. edellä mainitut eläimet olivat tarkastushetkellä hyväkuntoisia, niin että niitä saattoi kuljettaa aiotun matkan direktiivin 91/628/ETY säännösten mukaisesti;		
14.2. direktiivin 92/65/ETY 4 artiklan edellytykset täyttyvät.		
14.3. (vakuutus) ⁽⁷⁾		
.....		
.....		
14.4. direktiivin 92/65/ETY liitteessä B ⁽⁸⁾ lueteltuja tauteja koskevat lisätakeet ovat seuraavat ⁽⁹⁾ :		
.....		
.....		
14.5. (jatketään tarvittaessa)		
.....		
.....		
(täytetään direktiivissä, siten kuin se on pantu täytäntöön jäsenvaltioissa, vahvistetuilla asianmukaisilla terveyttä koskevilla tiedoilla)		
E. VOIMASSAOLO		
15. Tämä todistus on voimassa 10 päivää.		
16. Päiväys ja paikka	17. Virkaeläinlääkärin / hyväksytyn eläinlääkärin nimi ja virka-asema	18. Virkaeläinlääkärin / hyväksytyn eläinlääkärin allekirjoitus ja leima ⁽¹⁰⁾

⁽¹⁾ Direktiivin 6, 7, 9 ja 10 artiklassa tarkoitettu asiakirja, joka on annettava 24 tuntia ennen erän lähettämistä.

⁽²⁾ Alkuperäiskappaleen on seurattava lähetyksen mukana lopulliseen määräpaikkaan asti.

⁽³⁾ Vastaanottajan on säilytettävä tämä alkuperäiskappale tai jäljennös vähintään kolmen vuoden ajan.

⁽⁴⁾ Yksilöllisiä tunnistumerkintöjä on käytettävä milloin mahdollista, mutta pienten eläinten tapauksessa voidaan käyttää erän tunnistusmerkin-töjä.

⁽⁵⁾ Jatketään tarvittaessa.

⁽⁶⁾ Tarpeeton yliviivataan.

⁽⁷⁾ Täytetään 6, 7, 9 tai 10 artiklan mukaisesti.

⁽⁸⁾ Yhteisön lainsäädännön mukaiset lisätakeet saavan jäsenvaltion pyynnöstä.

⁽⁹⁾ Tarpeeton yliviivataan.

⁽¹⁰⁾ Allekirjoituksen ja leiman on oltava eri väreisiä kuin painoväri.



2 osa

DIREKTIIVIN 92/65/ETY MUKAINEN TERVEYSTODISTUS MEHILÄISYHDYSKUNTIEN (PESIEN TAI EMOJEN (TYÖMEHILÄISINEEN)) KAUPPAA VARTEN ⁽¹⁾			
1. Alkuperäjäsenvaltio ja toimivaltainen viranomainen		2.1. Terveystodistuksen numero 2.2. CITES-todistuksen numero (tarvittaessa)	☐ ALKUPERÄISKAPPALE ⁽²⁾ ☐ JÄLJENNÖS ⁽³⁾
A. MEHILÄISYHDYSKUNTIEN (PESIEN TAI EMOJEN (TYÖMEHILÄISINEEN)) ALKUPERÄ			
3. Alkuperätilan nimi ja osoite		4. Lähettäjän nimi ja osoite	
5. Lastauspaikka		6. Kuljetusväline	
B. MEHILÄISYHDYSKUNTIEN (PESIEN TAI EMOJEN (TYÖMEHILÄISINEEN)) MÄÄRÄPAIKKA			
7. Määräjäsenvaltio		8. Määräpaikkana olevan tilan nimi ja osoite	
9. Vastaanottajan nimi ja osoite			
C. MEHILÄISYHDYSKUNTIEN (PESIEN TAI EMOJEN (TYÖMEHILÄISINEEN)) TUNNISTETIEDOT			
	10. Yhdyskuntien (pesien/emojen (työmehiläisineen) lukumäärä	11. Laji	12. Erän tunnistetiedot
10.1.			
10.2.			
10.3.			
10.4.			
10.5. ⁽⁴⁾			

▼B

D. TERVEYTTÄ KOSKEVAT TIEDOT		
13. Minä allekirjoittanut todistan, että:		
13.1. mehiläiset ovat lähtöisin alueelta, jota ei ole asetettu kieltoon esikotelomädän esiintymisen vuoksi. (Kiellon on oltava voimassa vähintään 30 vuorokautta viimeksi todetusta tautitapauksesta ja siitä päivästä, jona toimivaltainen viranomais on tarkastanut kaikki kolmen kilometrin säteellä sijaitsevat pesät ja jona kaikki tartunnan saaneet pesät on poltettu tai käsitelty ja tarkastettu kyseistä toimivaltaista viranomaista tyydyttävällä tavalla.)		
13.2. direktiivin 92/65/ETY liitteessä B ⁽⁵⁾ lueteltuja tauteja koskevat lisätakeet ovat seuraavat ⁽⁶⁾ :		
.....		
.....		
E. VOIMASSAOLO		
14. Tämä todistus on voimassa 10 päivää.		
15. Päiväys ja paikka	16. Allekirjoittajan (hyväksytyn eläinlääkärin / hyväksytyn viranomaisen) nimi ja virka-asema	18. Hyväksytyn eläinlääkärin / hyväksytyn viranomaisen allekirjoitus ja leima ⁽⁷⁾

⁽¹⁾ Direktiivin 8 artiklassa tarkoitettu asiakirja.

⁽²⁾ Alkuperäiskappaleen on seurattava lähetyksen mukana lopullisen määräpaikkaan asti.

⁽³⁾ Tämä alkuperäiskappale tai jäljennös on säilytettävä tilalla vähintään kolmen vuoden ajan.

⁽⁴⁾ Jatketaan tarvittaessa.

⁽⁵⁾ Yhteisön lainsäädännön mukaiset lisätakeet saavan jäsenvaltion pyynnöstä.

⁽⁶⁾ Tarpeeton yliviivataan.

⁽⁷⁾ Allekirjoituksen ja leiman on oltava eri värisiä kuin painoväri.



3 osa

TERVEYSTODISTUS DIREKTIIVIN 92/65/ETY LIITTEEN C MUKAISESTI HYVÄKSYTYISTÄ YHTEISÖISTÄ, LAITOKSISTA JA KESKUSISTA TULEVIEN ELÄINTEN, SIEMENNESTEEN, ALKIOIDEN JA MUNASOLUJEN KAUPPAA VARTEN ⁽¹⁾				
1. Alkuperäjäsenvaltio ja toimivaltainen viranomainen		2.1. Terveystodistuksen numero		☐ ALKUPERÄIS-KAPPALE ⁽²⁾ ☐ JÄLJENNÖS ⁽³⁾
		2.2. CITES-todistuksen numero (tarvittaessa)		
A. ELÄINTEN ALKUPERÄ				
3. Hyväksytyn alkuperäyhteisön, -laitoksen tai -keskuksen nimi ja osoite		4. Lähettäjän nimi ja osoite		
5. Lastauspaikka		6. Kuljetusväline		
B. ELÄINTEN MÄÄRÄPAIKKA				
7. Määräjäsenvaltio		8. Hyväksytyn määräpaikkana olevan yhteisön, laitoksen tai keskuksen nimi ja osoite		
9. Vastaanottajan nimi ja osoite				
C. ELÄINTEN, SIEMENNESTEEN, ALKIOIDEN JA MUNASOLUJEN YKSILÖLLISET TUNNISTUSMERKINNÄT				
	10. Eläinlaji tai eläinperäisen tuotteen tyyppi	11. Sukupuoli ⁽⁴⁾	12. Ikä ⁽⁴⁾	13. Yksilölliset tunnistusmerkinnät / erän tunnistusmerkinnät ⁽⁵⁾
10.1.				
10.2.				
10.3.				
10.4.				
10.5. ⁽⁶⁾				

▼B

D. TERVEYTTÄ KOSKEVAT TIEDOT		
14. Allekirjoittanut, alkuperälaitoksesta vastuussa oleva ja toimivaltaisen viranomaisen hyväksymä eläinlääkäri vakuuttaa, että		
14.1. alkuperäyhteisö, -laitos tai -keskus on hyväksytty direktiivin 92/65/ETY liitteen C mukaisesti käymään kauppaa edellä mainituilla eläimillä, siemennesteellä, alkioilla tai munasoluilla;		
14.2. tässä todistuksessa esitetyt eläimet / luovuttajaeläimet on tänään tutkittu ja todettu terveiksi sekä vapaiksi tartuntatautien, mukaan luettuina direktiivin 92/65/ETY liitteessä A kuvattujen tautien kliinisistä oireista, eikä niihin sovelleta mitään virallisia rajoituksia, ja niitä on pidetty tässä yhteisössä, laitoksessa tai keskuksessa joko syntymästään saakka tai ... kuukauden tai ... vuoden ajan.		
14.3. Edellä mainitut eläimet olivat tarkastushetkellä hyväkuntoisia, niin että niitä saattoi kuljettaa aiotun matkan neuvoston direktiivin 91/628/ETY säännösten, IATA:n vaatimusten ja/tai CITES:n kuljetusta koskevien suuntaviivojen mukaisesti.		
14.4. Direktiivin 92/65/ETY liitteessä B ⁽⁷⁾ lueteltuja tauteja koskevat lisätakeet ovat seuraavat ⁽⁸⁾ :		
.....		
.....		
E. VOIMASSAOLO		
15. Tämä todistus on voimassa 10 päivää.		
16. Päiväys ja paikka	17. Hyväksytyn eläinlääkärin nimi ja virka-asema	18. Hyväksytyn eläinlääkärin allekirjoitus ja leima ⁽⁹⁾

⁽¹⁾ Direktiivin 5 artiklassa ja 13 artiklan 1 kohdassa tarkoitettu asiakirja.

⁽²⁾ Alkuperäiskappaleen on seurattava lähetyksen mukana lopullisen määräpaikkaan asti.

⁽³⁾ Jäljennöstä on säilytettävä hyväksytyssä yhteisössä, laitoksessa tai keskuksessa vähintään kolme vuotta.

⁽⁴⁾ Täytetään ainoastaan elävien eläinten osalta.

⁽⁵⁾ Yksilöllisiä tunnistusmerkinä on käytettävä milloin mahdollista, mutta pienten eläinten (esim. jyräjoiden) tapauksessa voidaan käyttää erän tunnistusmerkinä.

⁽⁶⁾ Jatketään tarvittaessa.

⁽⁷⁾ Yhteisön lainsäädännön mukaiset lisätakeet saavan jäsenvaltion pyynnöstä.

⁽⁸⁾ Tarpeeton yliviivataan.

⁽⁹⁾ Allekirjoituksen ja leiman on oltava eri väreisiä kuin painoväri."